



Wheaton High School

12401 Dalewood Drive, Wheaton, MD 20906
Phone: 301-321-3400 - Fax 301-942-8015

September 22nd, 2023

Dear Parents/Guardians:

Montgomery County Public Schools is taking an active role in the prevention of child abuse and neglect through early prevention and intervention education.

On September 26th 2023 our school will be presenting lessons on the topic of child abuse and neglect. The lessons are known as Personal Body Safety Lessons and their purpose is to help students to:

- Develop knowledge, decision making skills, and behaviors which promote safe living in the home, school, and community.
- Learn skills for self-protection and identifying child abuse and neglect.
- Learn skills for asking for help for self and others and practice reporting to a trusted adult; and
- Engage in positive and appropriate interactions with peers and adults.

If you have any questions or concerns about the topics that will be covered, please contact your child's school counselor.

Sincerely,

Dr. Debra Mugge
Principal

Estimados Padres/Guardianes:

Montgomery County Public Schools está teniendo un papel activo en la prevención del abuso y negligencia infantil a través de la prevención y la educación tempranas.

En 22 de septiembre nuestro/a(s) consejero/a(s) escolar y los maestros de Educación Sobre la Salud estarán presentando lecciones sobre el tema del abuso y negligencia infantil. Estas lecciones son conocidas con el nombre de Personal Body Safety Lessons y su propósito es ayudar a los estudiantes a:

- Desarrollar el conocimiento, las habilidades de toma de decisiones y comportamientos que promueven una vida segura en el hogar, la escuela y la comunidad;
- Aprender destrezas para la autoprotección y la identificación del abuso y negligencia infantil;
- Aprender destrezas para pedir ayuda para uno mismo y los demás y practicar reportar a un adulto de confianza; y
- Participar en interacciones positivas y apropiadas con compañeros y adultos.

Si tienen alguna pregunta o inquietud acerca de los temas que se tratarán, por favor,

comuníquense conmigo, con el maestro/a de Educación Sobre la Salud de su hijo/a, o con el consejero escolar.

Atentamente,
Directora,
Dr. Debra Mugge.

ውድ ወላጆች/አሳዳጊዎች

Montgomery County Public Schools በአፍላው የመከላከልና የጣልቃ ገብነት ትምህርት አማካይነት የልጅ ማጎሰቆልና ቸልተኝነት ለመከላከል ንቁ/ብርቱ ሚና በመውሰድ ላይ ነው።

በ **September 26th** ሳምንት ውስጥ፣ የት/ቤት አማካሪ(ዎቻችን) እና የጤና ትምህርት መምህራኖቻችን ስለ ልጅ ማጎሰቆልና ቸልተኝነት ትምህርታዊ ገለጻ ያደርጋሉ። ትምህርቶቹ Personal Body Safety Lessons/የግል ሰውነት ደህንነት ትምህርቶች በመባል ይታወቃሉ አላማቸውም ተማሪዎችን በሚከተሉት ማገዝ ነው፡-

- በመኖርያ ቤት፣ በት/ቤት፣ እና በማህበረሰብ ውስጥ ሰላማዊ ኑሮ ለመኖር የሚረዳ ትምህርትን፣ የውሳኔ አወሰሰድ ክሂሎቶችን፣ እና ስነምግባሮች ማዳበር፤
- ራስን የመከላከልና የልጅ ማጎሰቆልና ቸልተኝነትን የመለየት ክሂሎቶችን ማዳበር፤
- ለራስና ለሌሎች እገዛ የእርዳታ አጠያየቅ ክሂሎቶች መማርና ለሚታሙን አዋቂ ማስታወቅ መለማመድ፤ እና
- ከእኩያዎችና ከአዋቂዎች ጋር በአወንታዊና አግባብ ባላቸው ግንኙነቶች መሳተፍ።

ስለሚሸፈኑት ርእሶች ጥያቄዎች ወይም ቅሬታዎች ካሏችሁ፣ እባካችሁ እኔን፣ የልጆችሁን የጤና ትምህርት መምህርን፣ ወይም የልጆችሁን የት/ቤት አማካሪን ተገናኙ።

ከማክበር ሰላምታ ጋር፣
Dr. Debra Mugge
Principal (ርዕሰ-መምህር)

尊敬的家長/監護人：

蒙郡公立學校通過早期預防和介入教育積極防止虐待和忽視兒童事件的發生。

在 **September 26th** 那一週，我們的輔導員和健康教育老師將展開介紹虐待和忽視兒童話題的課程。這些課被稱為“個人身體安全課”，其目的在於幫助學生：

- 培養促進家庭、學校及社區安全生活的知識、做決定的技巧和行為；
- 學習自我保護的方法，了解發現虐待和忽視兒童事件的方法；
- 學習為自己和其他人尋求幫助的方法，並練習如何向一名值得信任的成人報告；以及
- 參與同學和大人之間的積極恰當的互動。

如果您對我們將要介紹的這些話題有任何問題或疑慮，請與我、您孩子的健康教育老師或您孩子的學校輔導員聯繫。

此致，
Dr. Debra Mugge
校長